

FACULTAD DE ALTOS ESTUDIOS INICIATICOS



**EPISTOLARIO SAGRADO
DEL DR. SERGE RAYNAUD DE LA FERRIERE**

VOLUMEN 5

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

(Fondée à Paris le 18 Février 1947 et déclarée sous le n° 10.022)

SIÈGE DE NICE (A.-M.)

27, Boulevard Dubouchage, 27

C. C. P. MARSEILLE 824.66

25 gr. Macho Cabrio
Año XIII en Aquarius

Querido Uelong,

P A X ...

Acabe recibir su "certificada" fechada del 18 del signo actual. En lo que concierne la letra "R" del Mantra, se trate de una "R" FUERTE. - Asi mismo seramos bien unidos como Ud. le presentio con esta "R" fuerte como en Ferriere-Ferriz .

En lo que concierne el mensaje mio (estudio sobre simbologia de la Virgen) no comprende lo que quiere el Guru Gil, ya que a mi modo de ver es muy facil a comprender un texto de castellano antiguo y no necesita una "traduccion". De todos modos es segur que Ud. entendio muy bien lo que se podria hacer o sea una "interpretacion" en castellano moderno (actual) en las porciones de texto sacado del original capuchino del XVIII avo .

No veo corecto hacer todo en dos columnas....

El Hno. Noe Amirez (de Puerto Rico) puede seguramente llenar buenos servicios, yo creo que un tiempcito en Colombia para darle algunas experiencias de "misionar" es bueno, pero me gusteria dedicarle mas al C.S. donde necesitamos tantos elementos, ya que verdad tramenete no es una central de Institucion. Falta bastante cosas todavia para que puede en Caracas ser a la altura de su carga . Es lastima decirle, pero yo recibe todavia peticiones de varios pais, que personas escriban para recibir informes y no reciben si quiere unas palabras de confirmacion a sus escritos. Sin hablar de los mismos centros o miembros activos quien pieden informacion y nunca reciban nada.

Es claro que faltan elementos en Caracas, pero yo no comprende que hay MENOS personas en la Mision ahora despues tantos años que los que habien cuando yo empiése en 1947 y 1948.

Hay que hacer un esfuerzo para reclutar nuevos elementos y envearlos en caracas para formar relamente un Cuerpo Colegiado, indispensable para vigilar sobre los destinos del Movemiento. Necesitamos alla, no solamente Dignitarios sino secretarios, personas dedicadan varios horas al dia para coresponder en los distintos idiomas (especialemnete engles y frances). Elementos capaz de mantener las relaciones, envear documentacion, lecciones, orientaciones, modelos de trabajos, ejemplos de actividades, etc... ¿Ud. comprende?

Seria el trabajo del Administrator, razon que como bien sabe el Guru mejias no es a la altura de tal responsabilidad, yo nombré el r. Arteta (actualmente en anama) quien tiene bastante experiencia en pedagogia, etc... Al respecto de este "hermano, el me enveo como talvez le sa se Ud. una copia de "Los Grandes mensajes" con muchas correcciones a la tinta sobre las paginas. Yo le habie hablado de eso con Ud. y enveado la hoja juncta donde habie ya unas rectificaciones. Ahora hé enveado a Ud. el libro por correo ordinario es decir que recibera este paquete "impreso" por correo de surfacia (maritima) talvez por medio de febreo. (Salio de aqui hay ahora cerca de 10 dias ya).

J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

Membre du World Cultural Council

Carta en tri-plicado.

COPIAS: Al C.S. (Caracas)

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

Al Sub Director Gil (Guatemala)

9 gr. Macho Cabrio, Año XIV Aquarius.

Querido Gelong Ferriz,

PAX...

Acabe recibir la copia de su carta al Presidente de los USA. Muy bien de participar de todas parte que el Inspector General de la GFU se dirijo personalmente al Sr. Kennedy. A mi modo de ver es un acontecimiento muy importante en la historia de nuestra Institucion.

Yo creo conveniente reproducirla en mi proxima Circular. ¿Que le parece? Especialmente ahora que estas cartas circulares estan en engles tambien y llegan en muchos puntos del globe incluyendo organizaciones numerosas.

Ahora el motivo de la presente es mas en particular para poner en claro, de lo que Ud' trate en su correspondencia al C.S. de la cual me enveo una copia.

Su carta (27 del Centauro) pregunta una vez mas, lo mismo que en varias ocasion tuve que contestar, a saber de nuestras relaciones con la Unesco. Es un verdadero problema que surgen siempre y que ya de todas partes me ha dado un verdadero rompecabezo. (el Hno. Villa tuvo la misma complicacion en Ecuador).

Hé dado en distintas oportunidades ya explicaciones en mis Circulares al respecto. (desde la Circular No. 6 con reproduciendo las varias correspondencias con la Direccion General de la Unesco en Paris.). Aqui tiendra (en esta Circular # VI) todas detalles, historicos, acontecimientos, etc... que fueran explicado a la Unesco desde la primera carta del 26 de Enero 1957 que hace seguir las relaciones que teniamos con la Unesco desde nuestra inscripcion de septiembre 1954 (hecha por la Sra. Lieville, entonces en esta epoca, Presidente de la seccion frances de la GFU. Bien sabe que fue en la obligacion el Maes tre de destacarse de esta secretaria por abuso de confianza que hice esta persona= hecho que fue revelado a la direccion Unesco de Paris y ratificado por un Tribunal de honor en Caracas).

Desde entonces hé pedido -no sé cuantas veces- que me hace un censo completo de la GFU, (motivo mismo de la jira de nuestro Sub-Director que debe presentar un detalles total sobre lo que es nuestro Movimiento con informes muy claro a fin de poder precisamente demostrar a la Unesco y a los Gobiernos LO QUE ES EN REALIDAD LA GFU) - (Ver en particular mi Circular XIII e despues repetido siempre las mismas cosas de las cuales parece que nadie se preocupa.). La Circular No. XXXVII (con una hoja especial reproduciendo la carta del 14/4/80 de la direccion general Unesco al Dr. S.R. de la Ferriere) y la No. XXXIX, da otra vez informacion sobre el siempre mismo asunto Unesco.

He repetido y repetido esta cuestion de un censo total de lo que ES nuestra Organizacion, ya que tenemos que presentar algo concreto para ser reconocido por la Unesco (ver Circular 42 especialmente).

En mi Circular No. 49 esta otra vez, reproduccion de un intercambio de correspondencia con la Unesco de Paris en lo que concierne las delegaciones nacionales de esta Organizacion y sus relaciones con la GFU.

Con copia al Hno. Esau Rivera

20 gr. Aguador, Año XIV Aquarius ✓

Querido Gura Petris,
PAX...

Tengo su carta del 13 Aguador. No devuelvo las pruebas del folleto "N.H.E.M." al Hno. Faller por comprender que el había una copia también, como fuimos acostumbrado nosotros dos trabajar desde algunos años para la coordinación de estos labores de literatura. Me gustaría que este folleto salga muy bonito y bien presentado con muchas ilustraciones llamativas a fin de interesar en esferas que generalmente no tocamos por falta de buena presentación de las publicaciones nuestras hay que reconocerlo. En fin, supongo que el Hno. Faller comprendera correctamente lo que yo deseo y que podemos lograr algo interesante. (tenir en cuenta que este folleto no va para miembros ya del Movimiento sino a profanos, "intelectuales" organizados afines a la GPU, etc., y es después que los Aquarianos tendrán que explicar más cuando ya las personas serán interesadas a nuestra organización de allí el motivo de insistir sobre algo que atraen a los curiosos, público en general, etc.,).

Ahora si le devuelvo las paginas de la gimnasia, compilada por el Hno. Esau Rivera, que me parece muy conveniente un texto así. No creo bueno biografiarle. Por mi parte encuentro muy bien sus sugerencias al respecto de este folleto, pero antes de todo tengo una otra proposición que hacerle.

Yo podría escribir un pequeño libro: "Cultura Física - Jude - Yoga".

Creo que son tres materias que levante el interés general del público.

Este sería mi 99ava obra (y mantendría entonces el libro "El Maestro" como mi No. 100) ya que mi presente libro que estoy elaborando necesita todavía mucho tiempo para terminarle, mientras un libro sobre estas tres materias sería fácil a componer, siendo más una compilación que una composición. Así mismo podría incluir parte de textos hechos por discípulos, y otra parte de mi propia pluma o extractos de lo que exista ya en precedente libros pero con aspecto más simple, humilde, clara para el gran público. Ud. podría hacer una Introducción sobre el género de libro que falto a las series de las obras del maestro que da ahora una primera vista para preparar al público (niños, alumnos de escuelas, damas, deportistas, etc.,) a una mejor comprensión de estas metodos de gimnasia para abordar el judo con un sentido más adecuado y en fin la Yoga como un sistema sintético, etc.,? Me comprende?

Más vale, de vez en cuando detener un poco una edición para presentar algo mejor después y lograr más posibilidad de DIFUSION lo que es un punto PRIMORDIAL.

En este libro no será tratado las disciplinas, no hablar de vegetarismo, etc., a fin de no dejar los "intelectuales" escépticos, sino presentar una literatura de base fácil para todos sin distinción, olvidar para una vez el carácter de Mision y no dejar infiltrar tipo religioso en nuestros terminos, etc.,? De acuerdo?

No es cuestión entonces de biografiarle, sino de bien presentarle y que puede ser respaldado por las autoridades educacionales de varios país, la Unesco, Instituciones científicas y gubernamentales, etc.,.

Así mismo sus sugerencias son siempre valadores.

- 1/ una introducción hablando del aporte de la Fundación R. de la F. al intercambio cultural y al alcance de las escuelas y centros educacionales, para educadores, etc.
- 2/ breves explicaciones a base de lo que hay ya en el libro Y.Y.Y. y Mensajes II y V (mencionar las fuentes, tal página, libro, etc., del Dr. R. de la F.
- 3/ dibujos pequeños y simpáticos como le presento el Hno. Esau Rivera. (Bravo para la forma clara y esta buena colaboración mis felicitaciones a el).
- 4/ algunas copias de mejor presentación para nuestro prestigio en ofrecerlos a la Unesco. (ver su eventual ayuda económica), ministerios (también asistencia financiera) y a las bibliotecas nacionales y municipales.
- 5/ nada será hecho antes de envearle a Ud. las pruebas final (coordinar Ud. con el Hno. Faller, es a vosotros dos que incombe la responsabilidad de CUALQUIERE TIPO DE PUBLICACION. Pero tendrá también la carga de responsabilizarse ante el Maestro y como bien le sabe Ud. yo "regaña" fácilmente y critica fuertemente cuando algo no vaya como se debe exactamente. En fin tendremos que ver naturalmente antes de la edición definitiva si no hay posibilidad de insertar algo "oficial" como documento de reconocimiento de autoridades gubernamentales o educacionales, etc.,.

S. RAYNAUD DE LA FERRIERE

Président de la Fédération Internationale
des Sociétés Scientifiques

PRÉSIDENT-FONDATEUR

DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

(Institution Culturelle Mondiale,
inscrite à l'Unesco)

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) France

Ag. 1961

NOTA MUY CONFIDENCIAL: Hé dado a saber que seria ausento de Francis para todo el mes de Julio y hasta el final de Agosto, sin dar direccion fija y sin posibilidad de comunicar. Hace una excepcion para Ud. y el Guru J.V.Mejias. Cuando al Guru A.Gil por no saber donde tocarle en particular soy en la imposibilidad de hacerle sin pasar por otra persona que Ud. o el Guru Mejias que puede comunicarle si es posible escribirle sin que la corespondencia sea entrojada a alguin de otro. (generalmente es la Hna. Ana de Ferriz quien recibe sus cartas y sirve de secretaria, pero yo no quiere que nadie supiera mi direccion y donde tocarme por un tiempo)

Asi partiré de Nizza solamente en algunos dias (talvez el 9 o 10 de Julio) hasta Paris y despues para Brusela y en fin para Suiza. Asi mismo se puede en caso de urgencia, tocarme asi: escribir hasta el 23 Julio -

c/o Madame Denise Cullus. (es la tia mia que fue a visitar
119.Rue Ten Bosch. con el Hno.Mejias tambien)
BRUXELLES.-5. Belgica.

Enseguido despues y hasta el 5 de Agosto, dirigir la coresponde
Dr.S.R.de la Ferriere
"Valsana"
A R O S A . Suiza.

SIN EXEPCION nadie de otro que los TRES Dignitarios (V.:H.: Mejias, Gil, Ferriz) deban ser al corriente de tal instrucciones.

Querido Gelong,
PAX...

Haciendo voto para que su salud se encuentre mejor, espera que la prueba no sera mas que un digno Acuariano puede suportar y que la leccion sea util en algo para sacar unas cuantas nuevas meditaciones al respecto de las experiencias de esta vida terrenal. Vengo a dar brieva contestacion a su carta fechada el 25 Gemelo:

De acuerdo para su sugerencia sobre "sintema" y "sintemismo"
Tambien para lo que me dice respecto al Groupe Physique de Franco y para "Buro de la FISS" en tal ciudad o pais.

Espera ya tiene en manas todo el material del mensaje VII y asi mismo si hay algo mas que pedirme o unas correcciones de nuevos textos yo pueden hacerle tambien en las noches durante mi viaje (en las etapas mencionadas).

Aqui una carta recibido desde Caracas a la cual no tengo tiempo de contestar y de todos modos no creo oportuno que sea el maestro que da explicaciones, talvez seria conveniente que Ud. le da unas palabritas a este señor de españa para su paz interior y hacer dirigirle en algunas direcciones de nuestros sectores incluido el delegado de españa (Pardo Trujillo). para que el puede recibir documentacion, el pide de otra parte el libro YOGA, tomar anotacion por favor.

Sin mas para hoy, mi querido gelong.
Que Dios le cuida y recibe mi Darshan,

*Tengo tambien su copia de carta al C.S.
(copias de F.I.S.S. y Revista) Francis.*

R. de la f.

Como me gustaria ver este mensaje VII, ya que sin el no puede yo comensar algo para las ediciones frances y aleman con la casa en Suiza. Estoy ansioso de ver este obra de YOGA que segun mi visto deberia dar un gran beneficio a la Mision (tanto en el sentido de prestigio para atraer nuevos elementos que ventajas economicos si es bien organizado la venta)

No olvida envearme otra copia de "Los Grandes mensajes"

El libro de YOGA me necesitara TRES ejemplares para principiar.

Me gustaria que hace un enveo a un Hermano quien deja pasar el tiempo de suscripcion, es posible seguramente dejar el libro Yoga todavia al precio de la suscripcion y envearle enseguido salido de prensa. Se trate de este infirmo (poliomelito) a quien yo hace un enveos de libros, revistas y que yo trate de ayudar por varios medios ya que es emigrado de españa y viva un poco miserable aqui en Francia.

Monsieur Pascua ^MMariano.
2. Cour de la Cocarde.
BOURGES (Cher) France.

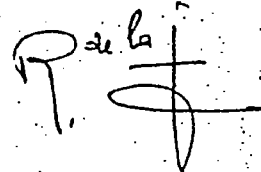
El me dice que el queria envear el dinero pero una vez listo, se dio cuenta que el boletin de suscriptor fue hecho hasta una fecha dada y que ya paso cuando el tenia todo listo para envear el dinero y su suscripcion al ejemplar del libro Yoga.

Sin mas para hoy que esperarle en buena salud ahora y completamente en forma fisica. (Cuidado a los excesos, Hermano...)

Hasta pronto otros de sus noticias. No me deje tiempo sin escribirme.

Sea mi intermediario a cerca de todos los discipulos para saludarlos a la manera acuariana.

DARSIAN:

A handwritten signature in dark ink, appearing to be 'P. de la' followed by a stylized flourish.

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

Iro del Toro, Año XV en Aquarius.

Querido Guru Ferriz,
PAX...

Su carta del 19 Cordero. Magnificas noticias. Bravo...

Claro que es mejor que yo no hable de nada de sus tramites con Washington, antes que Ud. re a liza algo, y entonces dar un fuerte golpe de psicología cuando tiendra hechos concretos. Necesitamos algo duro y de prestigioso en frente de los acontecimientos penosos que se propulsan actualmente (caso Hno. M. Estrada) y como ya le habie previsto desde año (cuando yo le habie ya anunciado "Hno. Ferriz yo me voy a tener necesidad de Ud. ya que yo piense llevarle para grande mision en el porvenir...") vea que todo llegue a su tiempo y ahora se desarrolle el programa para el cual yo le habie propueste. Tiendra Ud. que hacer mucho y espere que sera digne de cumplirlas sin faltar a su deber y a su mision.

Para su descanza seria conveniente algunos dias de retiro (con los Lamas seria perfecto un tiempcito de meditacion y reposo) y un poco de fosforo si le crea indispensable o "complejo de hierro" tambien, pero en ultimo caso solamente, el reposo mental y el calme es el mejor.

-Articulos desde USA para en frances (Francia y Suiza) y engles (para Inglaterra) incluido en Italiano (Italia es menos importante); seria muy bueno para preparar un interes mas prestigioso en visto de mis tramites con editores de Francia, Belgica y Suiza. (Nadie es profeta en su tierra, asi que de por fuere seria conveniente dar algunos textos para levantar mejor interes sobre la personalidad del Dr. R. de la Ferriere, su Obra, sus escritos)

No olvida envearme el mas rapidamente que se puede una copia de la CULTURA FISICA a fin que yo prepara el libro completo para ver si me es posible una edicion en frances de una obrecita "CULTURA FISICA Y JUDO" con bastante ilustraciones (fotos, dibujos, etc...) y enseguido Ud. tratara las ediciones en engles y castellana. Creo que es un libro que gustera a todos (publico en general, profanos, intelectuales) si no mencionamos muchos de misticismo, espiritualidad, etc... Hay que trabajar con la mente de la gente. La curiosidad es fuerte para estos temas (delgadecer, fortalecer, musclos, etc...)

El deposito de libros para el barco "France" debe generalizarle en otros barcos tambien (Europa-America) a fin de infiltrarse en todas parte y dar mejor a conocer nuestro Movimiento por intermediario de un autor de muchos libros (siempre hay la lista "del mismo autor" y un directorio con las direcciones de la GFU en el mundo). ¿Comprende la importancia de tal metoda de infiltracion ?

De acuerde para el Hno. Rafael Estrada, le vamos a necesitar, ya que el Hno. Murguia esta desempeñando una campaña en cuentre del Hno. Faller. Las cosas vayan muy llege actualmente, ya que ademas el Hno. M. Estrada esta en la cuestion tambien con abuso de poder me parece... (delicado?)

En ultima minutas supe de la salida del Hno. M. Estrada de Mexico para Los Angeles. (caso de constante rebelion a mi modo de ver. Actuacion muy raro para mi "primero" discipulo...)

-Su carta del 27 Cordero (copia del C.S.). Esta cuestion de los Lamas es muy significativa y sera muy provechoso para el Movimiento. Ya en la India y Burma la prensa habie declarado con las palabras del delegado del Dalai Lama) que el Dr. R. de la F. (Mahatma Chandra Bala, Sat Guru) es el Boddhisatva anunciado.... Confirmacion ahora es maravilloso ademas.

Creo que el no. Orozco tienda un Apartado independiente para la Editorial y así incluido podrá ver para trabajos ajenos de la Misión a fin de sostener un poco más los gastos con otros trabajos para profanos.

?Como le parece?

La gran cuestión quedará siempre la DISTRIBUCION para la cual yo le ruego de estudiar un método más eficiente, no solamente para los Centros de la Misión sino para la vulgarización en el gran público. Hago de una casa especializada para tal distribución. En Europa tenemos una casa como "Hachette" por ejemplo quien se encarga de distribuir los libros de una imprenta o incluido de una casa de edición, ellos depositan en todos los kioscos de cualquier pequeños pueblos, en las estaciones de ferrocarrillos, aeropuertos, librerías, etc... Por gran cantidad y es así que un libro es sacado en Francia a 250.000 o 500.000 y hasta un millón de ejemplares desde una primera impresión.

Cuando tienda leído estas dos páginas del no. Orozco le ruego enviar esta correspondencia que el dirigió al maestro para los archivos del C.S.

Le adjunte también un trabajito del Guru Gil, estas dos páginas también le ruego enviar las en Caracas después documentarse sobre esta pequeña tesis.

Espere pronto ver mi libro Yoga. ?Como va con la impresión del Libro de F.M.: ?

Después tendrá que ver para la edición del mensaj VI. ?Tiene Ud. por fin el manuscrito original? y las ilustraciones? Hay muchas fotos y yo no las tengo, es siempre la tía Nagel quien había todo pero ella no me contesta más. Puede escribir a ella: U.G.B. Box. S.1394. G.P.O. PERTH. West Australia pero no sé si todavía a renovado el apartado.

Sino: Miss Pearl Nagel. ~~107 Edimborough St. (mt. Howtown) PERTH. West Australia.~~

107. Edimborough St. (mt. Howtown) PERTH. West Australia.

o también: Miss Nagel. North Perth State School. (W.A.)

Ahora puede tomar el contacto también con Mrs. Oldmeadow.

"Chandra Hala House"

10. Essex Street.

WEMBLEY. West Australia.

Sería lástima perder algo, ya que fueran discípulos bien sinceros y incluido la Hermana Nagel pidió de hacer la traducción al inglés y empezó el trabajo pero no sé lo que pasó después y ahora no quiere contestar a mis cartas. Debería Ud. insistir y pedir si ella quiere el manuscrito francés (ya que terminó vosotros con estas páginas) que serán vosotros listos devolverle a ella. ?me comprende?

No olvida que me gustaría verle pronto en Caracas para participar con el C.S. los pobres Hermanos en Venezuela parecen un poco pasivos y necesitan nuevos elementos. Yo quiero verle trabajar tanto en el empleo que vivir un poco al Ashram primeramente en El Limón para administrar el santo lugar y segundo con el Hno. D. Díaz P. en el nuevo santuario de Los Andes. Su presencia se hace indispensable allí. Trate de organizarse rápidamente para ir trasladarse en esta tierra donde enseguida pasará una pequeña temporada me gustaría elevarle al nuevo grado superior. Es necesario sin embargo que va en Caracas tomar su cargo oficialmente como Inspector general y después veremos lo más conveniente para Ud. quedarse en Venezuela, C.S. o Ashram o funcionario para enseñanza esotérica o viajar como para inspeccionar los centros y vigilar sobre los asuntos para los cuales ya le he entretenido anteriormente. Yo pensaba su estadío en Venezuela para el primero de mayo o 22 de Junio.

He orado mucho para su salud, hermano y me haría placer si podría saber que se encuentre bien. Buena continuación y "cuidadito" por favor a todo lo que hace. Sabe que yo tengo confianza pero como siempre para mis cercanos discípulos como Ud. Recibe mi Darshan:

ॐ चंद्र वल

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

33

10. AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

12 gr. del Toro, Año XV en Aquarius.

Querido Guru Ferriz,
PAX...

Acabe recibir su carta "aerogramme" del 8 Toro.

Magnifico si puede lograr de ver la Sra. Kennedy y si el presente (de la foto) puede ser colocado en un lugar oficial y asi tener un informe y hasta un documento (fotocopia para las prensa y para los C.E. de la GFU) para dar testimonio de tal acontecimiento. Adelante Hermano para el asalto de las esferas legal y oficial, gubernamentales, etc...

Para el o los articulos que podrian pasar en la prensa europea, le diré que aqui en Francia el unico que tiene prestigio es las mismas revistas francesas (los frances leen poco de la prensa extranjera) cuando a relacionarse con los periodicos de Belgica, Suiza, Alemana, le sera ciertamente para Ud. muy facil como le es para Francia (ver un agencia americana que le dara toda informaciones sobre el tiraje el mas importante para cada pais).

Dejeme darle un poco de comentarios para la prensa francesa. El mas importante es seguramente: PARIS MATCH y JOURS DE FRANCE (lo mas leidos) Lo mas elegante: PLAISIR DE FRANCE y especialmente REALITES. (un poco caro) Lo que tienen gran acogida en gran publico (mujeres) "ELIE" y ~~JOURS DE FRANCE~~ "MARIE FRANCE". Los demas son menores o locales o sin gran exito en el publico.

En los diarios es el mas importante para el prestigio a dentro de Francia: FRANCE SOIR, y muy atra LE FIGARO y L'AUREORE.

Los demas no tienen gran circulacion por fuere de su comarca como "Parisien liberé" etc...

Evitar escribir a diarios de tendencia politica muy definida como los publicaciones del partido comunista "Humanite" (en Paris) o el "Patriote" (en Nice) De todos modos no seria bueno de envear algo para ser publicado aqui en Nice donde soy conocido y relacionado y podria ver en el enveo de articulos desde Nueva York como una maniobra indirecta mia. ?Me comprende ?

Como le he dicho las revistas y diarios extranjeros quien llegan aqui son unicamente leidas por los elementos de tal nacionalidades, ya que el frances se contente de su prensa nacional. Asi por ejemplo "LE SOIR" de belgica llegue aqui como "La gazette de Lausanne" o "Le journal de Genève" (de Suiza), etc... pero los franceses no se preocupa de eso, ya que tiene su propia lectura que ya tiene tambien exito en estos pais, por ser Francia considerado cultural un poco mas que los otros pais europea (la fama del espiritu frances).

Sin embargo creo que Ud. encontrera posibilidad de los mejores para envear los articulos en estos pais.

Hasta pronto y siempre con mi Darshan.

P.S. Recibido el material para "CULTURA FISICA".
?No tiene fotos para "JUDO" ?

R de la f.

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT-DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

13 gr. Peces, Año XIII Aquarius.

Querido Gelong,

PAX...

Acabe recibir su carta desde Nieva del II de Los Peces.

Contente ver los labores del Hno. Noé, pero es cierto que hay que vigilar sobre la costumbre que toman muchos miembros de dejar crecer barba.

De acuerdo para el folleto sobre Institutos Yoga. (Programa)

Cuando a la cuestion de la financion, me parece muy bien la idea de hacer algo sobre los Institutos Yoga. Seria naturalmente magnifico la posibilidad de organizar una pelicula tomando en cada pais nuestros Institutos y presentar asi la GFU en su aspecto cultural-cientifico, lastimosamente no creo que somos listan para recibir los cinematografos y presentarlos unos elementos bien preparados como para ser los actores de cesion de asanas.

Yo veria muy bien un documentario sobre la Fundacion de la F. alrededor del mundo, pero a parte Bogota y Mexico, no hay realmente Institutos yoga bien administrado. Aqui mismo en Europa no podria lograr nada, ya que en Francia no hay nada y nadie como bien le sabe Ud. y para Suiza estoy solamente preparando la organizacion un centro que todavia hay unicamente unos elementos grupandose para mas tarde ver la legalizacion y la formacion de un Instituto Yoga, un Ashram y una escuela iniciatica. Por el momento estan oficializando la cosa con el Gobierno suizo (deposito de los estatutos, formacion del primer nucleo donde yo tengo que ir en Julio talvez para la inauguracion del primer centre). En fin no veo tan pronto, ninguna oportunidad de hacer algo.

Lo siente realmente, como bien le piense Ud.

No tengo ninguna otra idea tampoco de lo que se podria hacer. No me guste presentarme solo como un elemento espectacular (que no tengo ademas ahora el tipo por ser viviendo bajo un exterior profano y de hombre de ciencia)

Asi que de una parte no veo lo que ellos podrian hacer conmigo y como no hay nada y nadie alrededor de mi, la cuestion es sin salida.

En consecuencia no es que yo no quiere recibir el camarógrafo del Hermano Marco Tulio al cual hay que agradecer de mi parte para su oferte. Soy listo de ver este señor si hay otras proposiciones y si hay posibilidad para algo. Voy a pensar y tomar contactos con otras personas para ver si unos tiene mejor idea que yo.

Sin mas que terminar rapidamente como Ud. me pide una contestacion urgente y le va mi bendicion para la familia del Hno. Lizarazo y del Hno Mercedes y Victor Sanchez.

Darshan:

para el Hno. Selang Ferriz.

44

Primero Grado del Cordero, Año XIV Aquarius.

Al Consejo Supremo,
P A X ...

Suponje que ha bien recibido mi precedente, respecto especialmente a los Documento de inscripcion que habie que enviar a los distintas organizaciones quien se afilian a la GFU. asi que los Diplomes de Miembros de Honor para varias personalidades. Indispensable por favor llenar una lista bien completa de todas estas inscripciones con un numero de ordenes a fun que se verifica de un vez el numero de miembros (individuales y grupales) que tenemos en el seno de la GFU.

Suponje que ha bien comprendido que el Prof Leuprecht-Bapp de enève es el Gran Maestro del Gri. Ori. Mass. Univi. y que si el pide la afiliacion del "Gran Cuerpo de la Masoneria Universal de los Altos Grados Esotericos" de Suiza en el seno de nuestra Institucion, es el tambien quien se encargara de organizar una seccion GFU para la Suiza. Es decir que de una parte hay que delivrarle un Diplome de Miembro de Honor de la GFU y un Diplome Documento a nombre del Cuerpo Masonico y ademas inscribirle como nuestro representante oficial (de la GFU) en Suiza hasta que tenemos organizado un C.E. para este pais. (No sé todavia si es el quien sera el Presidente del C.S. de Suiza.) Le avisaré enseguido.

estoy haciendo de mismo (organizando sectores europea de la GFU) con la Norvega donde la Hna. Brigitta Hoegh tiene ya los estatutos para depositar como le hice estos dia el prof. Leuprecht-Bapp en su pais tambien. (Estoy esperando los numeros de inscripcion ilegales ante las autoridades de Suiza y Norvega y la fecha de publicacion en el diario oficial de estos dos pais donde tendremos nuevos sectores, y tratere de organizar otros mas tarde en Europa central)

Tomar nota por favor que el Hno. Tovar (de la ciudad de los ninos) de El Salvador renuncio y que ahora hay que poner rectificacion en el directorio Consejo Subalterno de Santa Ana (Salvador) Hno. Ildefonso Cordova. (Sec. del Ext.) Apartado Postal 142. (como anteriormente.)

En este principio del Año 14 Acuariano, ponga a vuestre consideracion la elevacion iniciatica de algunos elementos de la Mision como Carlos Villalaz, Tany Viana, Hermes Melgado, Bautista Orozco, Alberto Duarte, Octavio Villa, Noé Ramirez, que le ruego avisarlos que son propuestas por el Maestro pero que todavia tiene que ser cuidadosamente analizado por el C.S. y despues "avisos" y "puntos de vista" de los demas dignitarios o jefes inmediatos de su carga. Podria estudiar tambien los casos de los esposos Izaguirra, (Honduras); Elvira (Puerto Rico); Ramirez (Mexico).

A ver el labor desarrollado por el Hno. Arroyo (actualmente en visita en Panama) ¿quien le encargo de esta "comision"? ¿que debe hacer el despues?

Sera elevado al grado superior los Hnos. J.V. Mejias y David Ferriz. Estos no antes del 22 Septiembre y con preferencia para el 24 de Diciembre en particular para el secundo quien debe venir en venezuela perfeccionar sus experiencias. En efecto el Selang Ferriz tiene que terminar la cuestion edicion en Colombia y dejar una administracion bien establecido, tambien se prepara para una pequena gira en Ecuador para favorecer la venta del Libro de Yoga. Despues viendra vivir una temporada en el Ashram y participar a los trabajos del servicio iniciatico esoterico (con el Hno. Diaz Porta) de aqui su estadio tambien en el nuevo santuario Ashram (en los Andes Valera, Cristobal?) y en fin en Caracas donde el puede dar muy grandes servicios en el C.S. despues que el recibera su grado de Guru para ir inspeccionar los varios pais y organizar las distintas ramas del Movimiento.

Saludos a todo la Hermandad.

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUESPRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

25 gr. Gemelos, Año XV en Aquarius.

Querido Guru Ferriz,
PAX...

He recibido la sobra con el pequeño artículo-interview. Bien. Su carta 16 Gemelos. Su proyecto de ir a P.R. me parece bien, podría resolver muchos "casos" que surgen allá. (Inarmonía entre varios elementos, regularizar los bienes a nombre de la Fundación R. de la Ferrière, analizar la cuestión del Instituto Yoga). En particular estudiar bien la cuestión del Hotel.

Aquí junto la copia de carta que enveo hoy al Hno. Noe R. Lopez (el me pidió su venida a P.R. parece que le tiene a Ud. en buen carino, ya que perdió un poco confianza en el Guru "ejias, pero se quede también con simpatía grande para el H.M. Estrada y creo saber que están invitando a él también para una visita a P.R. y yo no creo conveniente que el H.M. Estrada y Hno. Murguía van allá, sino que sea Ud. quien se precupe de los asuntos.)

La cuestión de un Hotel R. de la Ferrière, podría tal vez resolverla con mencionar "Casa de Relaxación del Dr. R. de la Ferrière"-Hotel G.F.U.

Le adjunto un recorte donde aparece que el Presidente Kennedy está muy simpatisante del deporte, gimnasia y tal cosa hice hacerle el proyecto de enseñar cultura física a los miembros del gobierno. ¿No sería posible introducir así también un Instituto Yoga en el seno de los gobiernos?

Por correo ordinaria (impreso) le enveo también una revista quien salió con un artículo muy bien detallada sobre el Master R. de la Ferrière, durante su estadío en Australia. Tal vez podría sacar algo de eso y principalmente como es en inglés podría servir para reproducción en la prensa americana, etc... Hace buen uso...

Le enveo también el texto manuscrito en INGLÉS de mi Mensaje III. Necesita correcciones, y seguir con el texto castellano, ya que hemos introducido después varias rectificaciones (durante el proceso de traducción y composición ¿SE acuerda?) pero servirá seguramente para el servicio de traductores tener ya una copia inglesa como base de trabajo. Es un poco mezclada (principalmente las llamadas) pero soy seguro que ayudará sin embargo y se quedará solo de pasar entre varias manos para leer y corregir entre varios hermanos (uno que lee en castellano, el otro siguiendo el manuscrito inglés para ver si no falta algo).

-No me recuerde si Ud. me confirmó el recibo de la copia inglesa de mi libro YOGA. Aquí es el mismo, se quede que corregir muchas cosas, pero no tengo tiempo y hay que estudiar estos textos entre varios colaboradores para no saltar párrafos, y agregar o rectificar lo que no va correctamente, pero en algo sirve ya que es una base de trabajo ya hecha. El manuscrito inglés Mensaje III se va por correo ordinaria certificada.

El material JUDO se fue por correo aéreo (más de 3.000.00 Fr.) suerte que Ud. me enveo los \$. -Gracia. Confirmar el recibo por favor.

Trate de adelantar estos labores de edición por favor, me necesita más y más con prisa documentación y literatura al idioma sajón para poder ejecutar también las ediciones francesas y alemanas y además son muchísimos quienes esperan instrucciones y documentación en este idioma (desde India, Australia, Japón, África, etc...) aquí en Europa, el castellano no es conocido, sino en España donde somos muy pocos, al contrario será muy provechoso ya literatura inglesa, mientras hay algo en francesas y alemanas.

Darshan.

FONDATION RAYNAUD DE LA FERRIÈRE (Dispensaires, Centres de recherches, Ecoles, Bibliothèques, etc...)
Délégations en 52 pays - Secrétariats: Caracas, Mexico, Bogota, Genève, Calcutta, Darwin, New-York

Se pide hacer depositar "Yoghisimo" y los "P.P." en todas las compañías de navegación, pero poner en sus bibliotecas de los bancos -

4 gr.del Toro,Año XIV en Acanarius.

Hermana Margobh Martinez,

P A X ...

Con saludar los miembros del Consejo Supremo le ruego pedir a mi nombre que se establezca para Ud. un carnet de miembra activa y credencial como "encargada" en la Brigadas Misionales y responsable a título de "comisionada" de la E.F.U.

Una vez su labor ordenado por el Celong David Ferriz, cumplido en Venezuela, tendrá que regresar a Colombia para la formación de Consultorios, Bibliotecas, etc... u especialmente para la venta y distribución de la literatura a todo el interior de la república y hasta talvez en el Ecuador si es necesario ,lo mismo a otros países.

Seria muy útil que las obras del Maestro se encontraran en todas partes, tanto a la venta para el público en las librerías, kiosques, aeropuertos y otras estaciones que distribuidas en las bibliotecas del gobierno municipales, etc... escuelas, colegios, universidades y depositadas tambien en las grandes organizaciones; Unesco, Cruz Roja, Ligas, etc...

Su principal labor será de hacer conocer la Institución a travez de las obras del Dr. R.de la Ferriere. En consecuencia sea Ud. muy particularmente reconocida como "emisaria" de la Fundación del Dr. de la Ferriere.

Principalmente dedicada a esta Tarea de divulgación de la literatura, le ruego en su tiempo de libertad; aprender los idiomas ingles y frances tambien si es posible, a fin que la Misión pueda desde hoy orientar sus pasos para hacer de Ud. un elemento útil y capaz de viajar por donde sea cuando sera necesario.

Con mis votos para el éxito de su Misión y el deseo de verla progresar tanto en las realizaciones iniciáticas que en los acontecimientos exotéricos, recibe, Querida Hermana, mi Bendición.

R.de la Ferriere.

RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

COMITÉ DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT - DIRECTEUR
GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

60 ✓
10. AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

20 gr. Cangrejo, Año XV en Aquarius

Querido Guru Ferriz,
PAX...

Aquí le devuelve el material sobre el proyecto de Estatutos de las Cooperativas GFU.

A mi modo de ver esta bien, pero no me fue estudiando todos los casos que podrían surgir con tal departamientos de nuestra Institución.

Supongo que debería averiguar con un abogado todas las cuestiones que generalmente se levante en el seno de tal organización, claro que nuestro Administrador Delegado (Lic. Faller) debe conocer la manera de bien analizar tal material para que no se produzcan "lios". Pero ya, Ud mismo soy seguro debe haber reflexionado a todos los puntos.

Por mi parte (pero son sugerencias sin ningunas valores, sino de persona profana en tal problema) me parece raro el artículo 13 (Cap. III) sobre la poca diferencia de la cuota (\$.12.00) y las acciones (\$.10.00) a mi modo de ver además de las cuotas, las acciones deberían aunque casi obligatoria de mayor precio (un accionario para \$.10.00) es ridículo. Bien visto el art. 15. quien dice un mínimo de acciones para \$.200.00, pero entonces porque existiría acción de \$.10.00 ?

Sobre el Art. 29, le diré que hay que bien fijarse que nadie podrá demisionar sin haber pagado la totalidad de sus cuotas y acciones. (Hay en este sentido un reglamento en Francia sobre las "Federaciones" donde las sociedades afiliadas a una Federación o los miembros también no pueden considerarse LIBRE después ofrecer una simple demision, sino que tiene que arreglar su adhesión, cuotas, cotizaciones, etc... Todo depositos de fondos deban ser al día antes que puede liberarse de una adhesión a una organización)

Espere que ha bien recibido las largas correspondencias tanta las dirigidas a Ud. directamente que las copias de cartas que enveo al Guru Gil, "C.S." y Lic. Faller, para discutir de los últimos acontecimientos. He también enveado a Ud. una sobre sin ningunas pequeñas palabritas. Me disculpe, pero yo tenía prisa y puso todo en una sobre como documentación para Ud. (en via correo ordinaria "surfama mail")

La cuestión levantada por la Hna. Pety, ya supe de este disgusto de algunos quien critican al Maestro quien pida dinero, Pero como voy hacer?

Es un problema quien debería ser resuelto por la Administración de la GFU a fin que el Supremo "egente no fue en la obligación de pedirlo.

Hasta pronto otras noticias. Ojala, no tarde con el material de JUDO (no puede Ud. lograr con algunas fotos ?)

Mi saludo acuariano a toda la "hermandad Newyorkesa y para Ud. mi cariño de siempre.

DARSIAN.



Swarg Asharm,
Dharmsala Cantt.,
PUNJAB

July 14, 1962

GURU David Ferriz,
Universal Great Brotherhood,
General Post Office Box 949,
New York City 1, N.Y.

Dear Guru Ferriz:

I am in receipt of your letter of 30th June and the photograph taken during your visit to the Monastery at Farmingdale.

I conveyed your devoted salutation to His Holiness the Dalai Lama.

It might be possible to find a dorje and a bell for you but since they are heavy objects it is rather a problem to send them to you.

Yours sincerely,

A handwritten signature in cursive script, likely belonging to Khenchung Tara, the Private Secretary to His Holiness, The Dalai Lama.

Khenchung Tara,
Private Secretary to His
Holiness, The Dalai Lama.

J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
 PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRÉSIDENT-DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

Tengo su carta al Sr. Ferriz -
 al C.S.
 y copia de correspondencias para Vidua, etc -
 todo para mi informacion -
 gracias -

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

23 gr. de ^u gemelos, Año XIV en Aquarius

A los Hermanos: Alfonso Gil C.
 David Ferriz O.
 Baitista Orozco.

P A X ...

Voy quedarme mas o menos dos meses sin escribirlos ,ya que tengo mi gira preparada para el comienzo de Julio hasta final de Agosto.

Por ultima vez le ruego a vosotros un esfuerzo especial para ayudarme economicamente, ya que no quiere experimentar otra vez un fracaso al extranjero. Bien sabe lo que paso el año pasado por culpa de demasiada confianza que yo tenia en los discipulos quien no cumplieran con su deber y por lo tanto me encuentro llegando en Suiza donde esperaba sacar dinero del Banco, pero que nadie habie hecho los depositos y fue todas las dificultades con sus penosas consecuencias que el ma estre solo ha tenido que enfrentar sin que nadie se preocupo de la menos cosa. Esta vez ezpera que vosotros podra resolver esta cuestion de mejor manera y como hay los libros ya bien salido y vendádo, creo que es muy natural que se paga un poco los derechos de autor al Maestre que mas que todo necesita estas sumas para organizar mejor la Mision. Asi mismo con la venta intensiva que se ha hecho de los "Gr. Mensajes" y ahora de la obra "Yoga" me parece muy facil pagar estos derechos que deban llegar a \$.5.000.00 suma que precisamente necesita para iniciar la organizacion del vaste programa que tengo para Europa (revista, ediciones de los libros en frances, aleman, etc...)

La Hna. Lulu de ^u guerra me ascribio desde Colombia con una sugestion muy pertinente para poder envearme directamente por le menos una parte de tal suma ya que seria cerca de \$.500.00 des de los 6 Centros principales donde ya llego la obra "Yoga" por consecuencia de la gira del Hno. Ferriz quien llevo esta literatura con el (asi le suponje), entonces seria estos dias que podrian llegar en el Banco en Suiza (6 veces \$.500) = 3.000 dolares.

En fin, acomodose prontamente ya que me necesita el dinero antes del final de junio, ya que en Europa hay custumbre de vacaciones en ciertos tiempos, y si no voy a tal momento o me dilate para iniciar mi viaje, es pena perdida, y no se puede encontrar las personas. Estoy escribiendo para las entrevistas en cada país y especialmente en escandinavia (donde no se puede llegar muy tarde ya que desde julio es ya tarde climaticamente, en el norte del pais en particular hay siempre gran frio y nieva muy pronto).

En consecuencia enseguido terminando mi Circular del mez (lo que yo hace siempre aproximadamente los 12 o 15 de cada mez) yo me prepareré para irme de Nice para Suiza, o sea que espera poder sacar -si no son los \$.5.000.00- por le menos \$.2.500.00, eso sera a la fecha del 25 de Junio mas o menos. Asi mismo las instrucciones deban ser dadan a todos los centros para envear los fondos directamente al Banco LANDAU & KIMCHE. 62. Talstrasse. Zurich. -I. SUIZA.

Trateré de escribir desde mi gira, pero no tengo ninguna direccion fija en este viaje, ya que todavia no conosco mi itinerario exacte por deber viajar segun lo que se presentera lo mejor para las ediciones y entrevista con casas editoria, distributoras, imprenta para la revista, centros que organizar en Suiza, Alemana, Escandinavia, etc... Soy en viaje tanto para organizar centros para la G.F.U. que entrevistar con personalidades para la F.I.S.S. -Comprendera vosotros que no soy ayudado por nadie y que tengo que manetnir un cierto prestigio de

67 (2)

J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
 PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRÉSIDENT-DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

A los Hnos. A.GIL
 D.FERRIZ
 B.OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

-2-

hombres de ciencia (para los de la FISS) de autor de renombre (para los editores) de Regente de Institucion Cultural Mundial (para los de la GFU), entonces me es necesario un cierto suma de dinero tanto para el viaje, que para hoteles, comidas, etc... Es con presentandose de buena manera que se podrá lograr algo de los europeos, mas tarde. Tengo algunas esperanzas para que en el futur podemos lograr algo de ventajas con elementos de buena cualidad en varios pais de Europa, pero es indispensable visitarlos y verlos directamente. De mismo para las ediciones no se puede arreglar nada de escrito y sin discutir de viva voz con ellos.

Lamente no tener los folletos listan, no sé lo que paso, pero no hay todavia ni siquiera las primeras pruebas de imprenta de nuestra Editorial para estos folletos: Nueva Humanidad en marcha" (para la GFU) y "Programo Mundial de una sintesis universal" (folleto de la FISS). Ahora me parece un poco tarde, pero verá mantener un cierto contacto con vosotros tres e por lo menos con la Editorial donde se podria centralizar toda la cuestion, a fin de hacer salir rapidamente esta literatura que me necesitaria durante mi gira.

Espera que vosotros comprendera la utilidad y impresindible conveniencia de tal viaje que yo hace para tratar de organizar algo firme en los distintos comarcas donde hay ya nucleos pero que se va perder si no hay algo que dar a ellos y es la razon de mi viaje para administrar rectamente estos grupos o estos elementos independientes quien son listan para hacer mas si yo vengo visitarlos y orientarlos. Asi mismo me peticion para que me ayuda economica mente no con chequesitos que siempre se van para asegurar mi pequena vida ma terial, pero me necesita ahora una suma importante de una vez a fin de saber hasta donde yo puede administrar y organizar algo concreto.

Le escribe esta carta en triplicado pero me parece util que el Hno Orozco hace otras copias 1/para el Consejo Supremo 2/para el Director del Buro centralisator de la FISS (Hno. Tany Viana) 3/para el Administrator Delegado de la GFU (Hno. Dr. Arteta Y.)

Cuando al Hno. D. Ferriz podria hacer unas cuantas copias (extractos importantes) con instrucciones a los varios C.E. para que envean fondos en Suiza (que pagan sus deudas o que hace unos enveos de sumas adelantado sobre las suscripciones de la literatura, como pago de derecho de autor al Maestre)

El todo MUY URGENTE, ya que me encontrera al final de Junio: el mas tarde en Suiza, donde no tengo nada y nadie como asistencia y que me necesita dinero para mi subviencia, viaje, etc...

Ya por no tener moneda soy en la imposibilidad de asistir al Congreso "Europa 61" que se hace en Italia el 29, 30 Junio y 1ro de Julio, y sin embargo es muy importante. El Dr. Armando Troni (mi representante en Italia y Delegado Oficial de la FISS) espera mi presencia y mi participacion con un ensaje tanto para la GFU que una charla para la FISS. Es muy penoso no poder actuar como quiere por culpa de dinero. Lo mismo se presenta con el Congreso de España (donde necesitaria representar la FISS) de mismo en Inglaterra donde tambien hay un congreso internacional importante. Hay asi magnas reuniones donde yo no puede ir por ser siempre en dificultad monetaria cuando tengo titulos y prestigio para tantos gentes quien esperan mi venida pero claro no puede hacerme invitar por personas ajenas todavia al discipulado ay que sembrar para recoltar mas tarde.

el caso de la imprenta, el título a los centros de las bibliotecas de la GFU y de la FISS.

47b

RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

PRÉSIDENT-DIRECTEUR

DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

Membre du World Cultural Council

A los Ilmos, A.GIL

D.FERRIZ

B. OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

-3-

ORIENTACIONES PRACTICAS

Nuestre Sub-Director A.Gil esta en gira de inspeccion-instruccion (hé bien recibido las dos ultimas correspondencias desde San Antonio.USA);deberia mejor enfocar su trabajo sobre la parte de organizacion-administracion de los centros en cada comarcas.Le hé pedido desde el comienzo de esta gira que el debra darme un Informe claro sobre la situacion tal como debemos presentar a la Institucion,o sea un cuadro para cada pais donde aparece bien claro numero de miembros,numeros de simpatizantes,direccion fija de un local donde hay reuniones publicas y con un letrera bien visible desde la calle "Gran Fraternidad Universal-Fundacion del Dr. R.de la Ferriere". Se deberia lograr en cada capital un local impersonal con sala de reuniones,sanctuario,sala para yoga,etc...Y aqui una permanencia a fin que el publico puede ser atraido por el letrero y venir para cualquiere cuestion de informacion,lecturas(biblioteca),consultacion (dispensario),meditacion(sanctuario),yoga y asistir por le menos 2 o 3 veces a la semana en algo interesante:conferencia charlas,cursos,lecciones,(divisir las reuniones) y asi cada dia algo que presentar hasta lograr un local donde sera atendido a la gente desde la mañana a la noche. CADA DIA (restaurant,meditacion,consultas,lecciones,lecturas,meditaciones,etc..)

Me gusteria presentar pronto un Album(folleto de vulgarisacion) con todas las direcciones en el mundo donde la gente puede dirigirse para informarse sobre el Movimiento. No tenemos nada bien organizado . Local,Comite, Reuniones,Instrucciones Documentacion,literatura,etc...

Hay indispensable utilidad de pronto haber todo lista en cada pais.

Es el primero trabajo de la gira de nuestro Sub Director.

Hay que tener cuidado que El Sat Arhat A.Gil no sigue las normas que se usan al estar implantado la mision en los lugares,sin dotar la de UNA ORGANISACION que requiere nuestra Institucion,cuando ya tiene muchos años de instalada. Los Consejos estan trabajando en forma anarquica,sin orden,hay que ajustar mejor los asuntos administrativo,economicos,legales,oficiales(responsabilidades de cada uno, donaciones,fundos,tesoreia bien areglado con cuentas presentados corectamente, personeria juridica,reconocimiento de las autoridades y otras organizaciones del pais,delegaciones de nuestros 3 personas en los asuntos oficiales con el abogado el delegado y el representante,etc..)

Aceptar iniciativas pndividuales pero con comprobantes de responsabilidades de un servicio encargado de tal cuestion. Cada uno a su pueste pero tambien una centralisacion de labores con coordinacion y sincronisacion.

En consecuencia su gira de inspeccion-instruccion debe limitarse a una visita que puede variar entre un mez hasta tres meses (siez meses en grandes republicas en caso que no habie nada a su llegada) y no dilatarse un año,sino su gira sera por le menos de 20 años (ya que debe visitar los 22 pais de America latina)..

Se comprende que su llegada puede despertar interes,pero podemos temar que pronto todo regresera a una apatia y en una rutina que le envolvera a el tambien.

Ademas su visita es siempre preparado por un "encargado" o "emisario"(Duarte, Villa,Atroyo,etc...) y debe ser seguido mas tarde por el Inspector General (Ferriz)

Seria conveniente por ejemplo,despues su visita en los Estados Unidos,envear otro elemento con conocimiento del engles para re-visitar los nucleos y tratar de organizar verdaderos centros en USA que tanto necesitamos(grupos sajones).

Creo que enseguido su estadio en USA terminado podra dirigirse en Honduras donde suponje las cosas estan listan para recibirle (preparar enseguido a Guatemala como comarca proxima a visitar). O vice-versa segun mejor.

FONDATION RAYNAUD DE LA FERRIÈRE (Dispensaires, Centres de recherches, Ecoles, Bibliothèques, etc...) Délégations en 32 pays

Secrétaires: Caracas, Mexico, Bogota, Genève, Calcutta, Sydney.

J. RAYNAUD DE LA FERRIERE
PRESIDENT DE LA FEDERATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

A los Hnos. A.GIL.
D.FERRIZ.
B.OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

- 4 -

Nuestro Consejo Supremo no es todavía bien organizado de hecho. Claro que teóricamente me han denominado los componentes, pero me parece que son elementos quien trabajo un poco en "aficionados" y no personas enteramente bien dedicada a la tarea que conviene en esta Asamblea. El Cuerpo Colegiado debe ser entendido como algo muy distinto que varias veces he definido con bastante detalles y que le ruego bien estudiar para comprender la utilidad de tal Sede como Poder central del Movimiento.

El cuerpo de secretario no es seguramente en practica, ya que sigue recibiendo siempre peticiones de varios puntos del globo sobre la mala manera que nuestra Institucion es administrada. (Cartas sin contestaciones, circulares que no se conocen en varios pais, literatura nunca entrevista en manos algunas de comarca entera, etc..) ¿Que hace el servicio administrativo de la GFU?

El Maestro el mismo se quede años tra años sin recibir repuestas a sus preguntas, todo pasa al olvido enseguido leído, nunca se sigue las instrucciones superiores del regente.

Es cierto que tenemos un Administrator (de nombre solamente) pero el Guru Mejias es mas preocupado con problemas interiores, y el pobre "Brother One" no puede atender a todo como es muy natural. El necesita antes de todo un otro elemento capaz de re-emplazarle o sea una persona quien podria desarrollar su papel, mientras el quede como Guarda templo y encargado de hacer vivir los moradores del Templo central. Por mi parte diré francamente que me gustaria ver el Hno.

Mejias viajar tambien, o sea visitar los pais del Sur a fin de ir dar un poco la enseñanza yoga, mística, ceremonial, el Bakthi en cierto modo... Supe que el se manifesto mejor "orator" que yo le he conocido, unos me ha dicho que el podria hacer conferencias y seria muy conveniente si el queria iniciar una gira por los pais donde no hay todavía nada como los pais pasivos y negativos quien necesitaria un poco de visita de un Instructor Dignitario. Segur que el Hno, Mejias tiene buen renombre y podria talvez así irse en Bolivia, Argentina, Paraguay, Chile, Peru, Brasil, etc...-Estudiar la cuestion por favor.

Sin embargo seria bueno que el terreno sea preparado (por ejemplo con el pasaje primeramente de un "comisionado" (Hno. Villa por ejemplo que podria dejar Ecuador y pasar a otro pais, mientras el Guru Mejias se prepara en venir en Ecuador y así seguir una gira tambien)

Naturalmente eso no se puede hacer dejando la Sede sin Autoridad, o sea que primeramente debiera venir en Caracas; el Hno. Ferriz (como Inspector general) o sea el Hno. Dr. Arteta (como Administrator Delegado)

De todos modo el C.S. debe quedar mejor organizado y con elementos mas a la altura de su carga. Bien entendido que el C.S. (los 12 elementos del Cuerpo Colegiado) NO ES el mismo que el C.E. de Venezuela, (quien esto tiene su Presidente Secretario, etc...) mientras el Consejo Supremo son las 12 personas quien forman el Tribunal de Honor, la Sede Principal, la Asamblea Superior de la Institucion (aqui son Dignitarios sin cargas o titulos especial, sino que vigilan TODA la Mision, pero antes todo son secretarios quien tienen el alcance para mantener una correspondencia con el mundo en los varios idiomas y quien trabajan todo el dia a tal labores de archivos, estudios, metodisacion, sistematizacion de los cargos, problemas, asuntos de todos indoles, etc...)

Un censo completo debe ser siempre al dia, los libros con nombres y direcciones, listas de simpatizantes, organizaciones inscritas, carnets, documentos, Diplomas, literatura, documentacion, instrucciones, asuntos legales para todo el mundo, etc..

J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
 PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRÉSIDENT-DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

A los Hnos. A GIL.
 D. FERRIZ.
 B. OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

- 5 -

Nuestre Inspector General (Gelong David Ferriz) hace actualmente su gira por varios pais de America entral a fin de favorecer la venta de nuestra literatura y buscando los medios de mejor distribucion de los libros al mismo tiempo que talvez visitara los USA en rebusca de la edicion engles del "Mensaje VII (Yoga) y de otros libros del Maestre ("P.P." en particular).

Hé recibido ya informe de su pasaje en los varios pais (Nicaragua, Panama, Honduras, etc...) y de todas partes es un exito magnifico con sus conferencias y el prestigio que el sabe dar para el Movimiento al mismo tiempo que para la enseñanza del Maestre. Segur que es realmente merecedor de su grado de "Guru" que pronto recibera en Caracas donde el permanecera un poco para experimentar la vida tanto del templo que del Ashram eb venezuela, antes de salir para una gran gira como Inspector General, quedando siempre tambien el Coordinador general de la Literatura, bajo la responsabilidad de quien TODA clase de impresos deben ser hechos.

Es indispensable que permanesce un poco en Mexico por ver la cuestion de nuestra Editorial, que me parece un tanto desequilibrada segun he oido decir. Es conveniente que nuestro actual "Gelong" da una orientacion mejor para la Editorial en el sentido de los pasos legales o por le menos corectos para tal casa editorial de la GFU que debe ser algo concreto y de hecho y no solamente teorico, o sea que debe ser una Editorial con imprenta, maquinas, etc... Los fondos aqui deben ser bien supervigilado sino vamos en problemas anormales por los cuales tiendramos complicaciones con "hermanos. Un cuente (tesoreria) bien establecido debe siempre ser al dia, ya que supe de dinero que fue prestado re-pedido, entregado, etc... todo esto sin comprobante arreglado corectamente.

Los trabajos de imprenta son naturalmente bajo la responsabilidad del Hno. Orozco, pero debe haber un "Servicio" entero bajo su orientacion, y no el solo que puede actuar segun le da la gana. Es natural que hay un "servicio" centralisator de la literatura, del cual el es el jefe, pero este no quiere decir que el puede actuar solo. Debe existir los varios encargados (redactores, traductores, compositores, corectores, etc...) Todo un departamento que organizar y siempre bajo el final "visto bueno" del Coordinador general de la Literatura (el gran responsable Hno. Ferriz) con la autorizacion del Maestre.

Es claro que el Sub Director puede dar una autorizacion de imprimir algo pero de ninguna manera el es autorizado para dar el "visto bueno" final, lo que incombe al Maestre y despues del "visto Bueno" del Coordinador de la Literatura el cual ultimo es responsable antes el Maestre para todo lo que se imprima.

Tenemos los dos (Hno. Ferriz con el Maestre) años de trabajo asi, y somos acostumbrado a laborar en sincronizacion para que se presente solamente prebas ya bien corijidas, a fin de no hacer varias pebas de imprenta, lo que guesta dinero, energias, etc... No tenemos que perder tiempo y dinero, con varios e'emento quien mandan, sino UN responsable para todo la literatura (Hno. Ferriz) un jefe de centralisacion de los trabajos (Hno. Orozco). Bien entendido que el Inspector General que es al mismo tiempo el Coordinador general de la literatura es por encima del jefe del servicio de centralisacion que dirige unicamente las operaciones (su equipa de traductores, redactores, imprenta, etc...) segun orientacion de su superior, responsable antes el Maestre (Hno. Ferriz unicamente). Este ultimo, tiene ya instrucciones presicas del Maestre para seguir un orden de impreciones (ediciones castellano, engles, etc...) para los "P.F.", etc...

J. RAYNAUD DE LA FERRIERE
 PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRÉSIDENT-DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

A los Hnos. A.GIL
 D.FERRIZ
 B.OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

- 6 -

Nuestre Administrator general que fue nombrado en la persona del Hno. Dr. Arteta Y. no es todavia en función para la buena razon que el no sabe lo que el debe haver. Es el C.S. quien deberia ver la cuestion y estudiar los modalidades para tal carga y ver lo que se propone al Hno. Arteta exactamente.

Es calro que su residencia en anama no es favorable para tal carga que a mi modo de ver el deberia trasladarse o sea en mexico para ayudar a la cuestion de la Editorial y el Instituto Yoga que son muy importantes fundaciones de la GFU y que podrian ser mejor organizado para sacar beneficios para el Movimiento (lo que el mismo Hno. Arteta propuso, ya que fue su sugerencia que habi muchos beneficios quien no, llegaron a la GFU porque fue mal administrada sobre el plano economico que el piense poder exponer un programa corecto de administracion oficial como una qualquiere organizacion debe tener bien hecho). O sea que el se trasladara en Caracas para ayudar en el C.S. a organizar mejor la Mision sobre bases mas equilibrado a nuestro tiempo de materialismo donde debemos buscar nuevos medios para sacar ventajas de finanzas que tanto necesitamos.

Creo que el debe ya haber presentando su planos al C.S. pero creo que nadie tiene cuenta de sus sugerencias que fueran sin embargo muy interesantes segun lo que el me escribio con un programa bien establecido para ser un real y verdadero Administrator (lo hemos puesto "elegado" para no perjudiciar a nuestro Guru mejias el Administrator general en titulo)

Asi mismo supe de varios partes que hay donaciones en nombres del Maest y estos bienes (casas, terrenos, etc..) no fueran debidamente registrado y el todo se pierdo. (Hay personas quien no quieren poner las donaciones de terrenos o casa a nombre del Presidente del C.E. de su pais, ya que cambiar varias veces y las cosas fueran perdidas o quedado a nombre de tal Presidente que no hace mas parte de la Mision ahora: cosa que paso aqui en Francia tambien con la Sra. Magdalena Lieville-Jouselin quien colecto fondos y recibio donaciones a nombre de la GFU o a nombre del Dr. de la Ferriere, pero que no hace mas parte de la GFU actualmente desde varios años y sigue perjudiciendo la Mision asi)

?Que paso con la donacion de \$.500.00 de la Hna. Judith Ruiz Armengol?
 ?Con los \$.1.000.00 del comite de Los Angeles? ?Con los fondos en pro-literatura del Dr. de la Ferriere en Peru? etc...

?Que pasa con los fondos quien llegan en los Institutos Yoga (donde hay cuotas o pagos de los profanos o simpatizantes a la Yoga unicamente fisica que seguramente puede lograr ser buenos discipulos despues, es el motivo que estos Institutos Yoga funcionan con una parte economica que puede ayudar a la Mision, pero una tesoreria debe ser bien organizado en cada departamento)?

En fin es indispensable un Administrator de los bienes en particular (Ashrams, terrenos, casas, donaciones para el maestro, suscripciones para libros, donaciones para la GFU o para ediciones, o cualquier otra cosa) tambien para buscar otros medios de hacer fondos para las tesorerias generales del Movimiento (articulos comerciales, banderines, insignos, portales, llaves, cuadrenos GFU, articulos escolares o de publicidad, etc...)

Por el momento es el Hno. avid Ferriz quien se encarga de tales cosas pero es conveniente que hay algun especializado en esta forma de administrator para no dejar toda la responsabilidad a nuestro Inspector general que tiene otras cosas que arreglar. Sin embargo acepta sus sugerencia de la ultima carta desde mexico (12 de gemelos) para el programa de re-ajusto de los asuntos de economias (Instituto Yoga, Editorial, Donaciones, Ashrams, C.E. etc...)

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIERE
 PRESIDENT DE LA FEDERATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRESIDENT DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

A los Hnos. A.GIL.
 D.FERRIZ.
 B.OROZCO.

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

Nuestro Inspector Delegado (ver detalles en mis ultimas Circulares) debera visitar los pais anunciado la venida o sea del Inspector general o sea del Administrator general o sea del Sub Director General. De todos modos sera bajo inmediata supervigilancia del Inspector general quien le dara orientacion para no quedarse unicamente en un solo pais, sino visitra varias comarcas a fin de mejor implantar la Mision en todas parte (puede despues una gira rapida regresar en los pais para fortalecer, pero evitar la apatia que se levante siempre con acostumbrandose en quedarse demasiado tiempo en un lugar).

Nuestro Jefe del Servicio Centralisator de la Literatura (Hno. Orozco) del cual he recibido las dos ultimas cartas, deberia mejor vigilar sobre su "SERVICIO" y no creer en su unica autoridad para los labores. Es indispensable que tal departamento tiene su equipa. (traductores, correctores, etc...) Debe ser un "COMITE" del cual es el responsable pero bien entendido: un Comite, a fin que hay un censo de los libros, la cuenta al dia de la tesoreria, las suscripciones, las listas de personas quien piden libros o sean susceptibles de suscribir, etc.

Que se hicé con los 10.000 copias del Libro Blanco (cual es la fuente hoy de los vendidos, los beneficios, los derechos de autor para el maestro, etc...)

Es claro que en el C.E. de Mexico debe haber instrucciones para que se lleva el cumplimiento de los estatutos universales de la GFU. (vigilar sobre los fondos). Hay aqui un contabilista en la persona del Hno. Jaime Quiroga.

-El papel membretado -bien, pero averiguar la direccion (una sola) para Puerto Rico. Bien escribir a cada direccion para ver si son de acuerdo con tal mencion una vez por todo, ya que debemos hacer este papel en gran cantidad y para toda la hermandad. No imprimir antes recibir contestaciones de TODOS. Para Santiago, me parece que ahora es Casilla 12989. (pedir antes de imprimir algo que no sería mas exacta como el antiguo casilla 10280 que parece no exista mas). Para Bolivia ver el cual es el mas segur (Casilla 1705 o 1174 en Cochabamba) Tiene cuidado, hay una "L" en "DIDACTICA" (corrigir por favor)

Tiene cuidado, no es Ma-Universalit, sino Ha. -Ver si hay una direccion segura en los USA. (pedir al Guru Gil) y hacer supervigilar la impresion con el Gelong.

Muy raro que el Hno. Viana no le conteste ya que personalmente le he ya escrito a el para que vosotros dos tiene estrechas relaciones, en los labores para los conales deban ser muy ligados a fin de desrrollar el plano completo de lo que los he encargadan a vosotros dos para coordinar toda cuestion de literatura antes de pasar al "visto bueno" del Gelong a quien hay que presentar siempre las cosas bien hechas y corregidas debidamente para no hacer perder su tiempo.

En lo que concierne las fotos que me ha enveado, me gusteria que Ud. bien comprende que las ilustraciones para el folleto "Nueva humanidad..." deben ser de gran prestigio, es decir fotos donde aparecen muchedumbre, gran cantidad de personas y no una sola persona, (no quiere exponer ilustraciones de personalismo ya que el mismo Maestro no aparece en este folleto), debe ser gran numero de niños, o gran asistencia en conferencias y principalmente edificios GFU (templos, Ashrams, Institutos, oga, letreña en la calle, etc). Brigadas misioneras, carceles, cuarteles, demostraciones de ejercicios, paseos, excursiones, en fin ilustraciones que da buena impresion de un Movimiento importante. Ya le he enveado varios y ahora otros desde Panama donde se vea distribucion a niños y la bandera GFU.

Algunas tambien de Mexico, pero sería conveniente no poner los pais siempre y dejar los acontecimientos como si fueran asi en todas parte para mejor prestigio. Ya debe tener bastante y estoy esperando el material para ver lo que debe hacer

de mas, pero creo que ahora tenemos toda lista ,al menos si no hay otros que
que le envien ilustraciones mas.

Aqui termineré estas instrucciones con a todos mi Bendicion.

R. de la J. Ferrer

Subjunt que tiene mi presidente carta donde yo le dice tomar contacto con
 este Hermano de la F.I.S.S. - D^a A.S. White. Director of the "AUREA PUBLICATIONS"
 Central Valley. NEW-YORK.
 Del antiguo Comité F.I.V. me tengo mas por direcciones (deben ser en los
 Andinos de Caracas) en la familia SGT - Mr. West 77th St. (telefono 887-9337)
 las 611 manuscritos francos tramitado ya en ingles. (Código F.I.M. - telephone 887-9337)
 de New York

S. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE

Président de la Fédération Internationale
des Sociétés Scientifiques

PRÉSIDENT-FONDATEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE

(Institution Culturelle Mondiale,
inscrite à l'Unesco)

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.M.) France

Copenhague - 13^e 2. Año XIV.

Querido Jelang.
PAX..

Una cartita rápida, ya que estoy en viaje y con muchas presentaciones, y en primer lugar entrevistado con varias personalidades tanto para la I.F.U. que para F.I.S.S. y las editorias. Ya le he dicho en mi anterior tengo encargado la Hna. Beatriz Hegg para la traducción "Yoga" al inglés, y así mismo es la primera parte que tengo que revisar a mi llegada a la fin del mes en México. Razón que tengo también que se me viene con Ud. ahora y me extenderé más cuando le escriberé sobre mi caso al regreso de viaje. El Banco me avisó de los fondos. Gracias -

Reciba su carta en Oslo y ahora los otros días ya - De deberlo para exaltación de la Hna Lulu por su Navidad. He agradecido ya a ella para los envíos al Banco -

Me entera naturalmente de todo el contenido de sus 3 correspondencias - Christianiano para los traductores - Formación del Comité para literatura en México. Trabajo de los unos, proposiciones de los otros, casos particulares, etc... Me disculpe no tener mucho tiempo para hallar con Ud. pero en estos viajes soy muy ocupado y ahora soy escribiendo entre dos entrevistas o mejor dicho entre varias entrevistas, ya que he re-comenzado esta carta tres veces y ahora mismo otras personas piden para verme -

Agradezca al Hno José Guerrero para su buena disposición para ayudar al Maestro -

La cuestión del Hno Orozco es muy delicada pero de ninguna manera se puede EXPULSARLE sino que yo tengo que estudiar el caso con el C.S. y avisarles después. Mientras esto se puede SUSPENDERLE de las actividades o mejor dicho prohibirle de manejar fondos. No hay que perder de vista que este Hermano renegó ya de sus servicios a la I.F.U. y no recibió autorización del Maestro para acomodar su vida profesional con las cosas que él tiene en la Misión - Manochar con cuidado la favor (el tiene las fotos para el P.P.I. clichés deben ya existir - tiene también las traducciones inglés en cooperación con el Hno Tony Vidari.) El Hno Fallas parece dominar perfectamente el inglés pero yo quiero un Servicio completo de traductores y no elementos aislados. Las copias de traducciones deben ser en manos de 6, 8 o 10 personas para terminar con el jefe del servicio traductores. - Necesitamos para Servicios (o departamentos) - TRABAJO de EQUIPA en todas las zonas. La I.F.U. tiene por fin a ser un Movimiento importante. Adelante Jelang!

El caso de Costa Rica es un "paquete" y hay que resolverlo una vez por todo - Soy cansado de tantos reticencias -

79 ✓

RAYNAUD DE LA FERRIERE

PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE.

Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

25 gr. Léon, Año XV Aquarius

Estimada "hermana" "spiritual,

P A X ...

Bien recibido su carta fechada del 9 Agosto.

Ya supe de la visita del Guru Ferriz y seguramente sus sabias orientaciones ha levantada un nuevo dinamismo siempre necesario en cada sector donde la apatia rapidamente se establece enseguido que no hay un guia, instructor o director. Los miembros quieren siempre un jefe de filas, sin embargo deberian comprender tambien que no tenemos bastante Dignitarios todavia y que los demas Centros tambien quieren de sus presencias. Es razon que nuestros Inspectores-Instructores, Coordinadores, Comisionados, viajes por cada pais y trate de dar algunas preciosas instrucciones para fortalecer los sectores, pero son obligados entonces pasar en otros lugares para hacer en su jira un labor eficiente.

De todos modos cuando se quedan en uno solo lugar, no hay mas trabajo cumplido, ya que los miembros cuentan demasiado sobre los Dignitarios y no hace nada personalmente como seria conveniente. Es indispensable que los "hermanos y hermanas" comprendan una vez para todo que hay que participar activamente a la area misionera.

Responsabilisarse para la difusion de nuestra literatura (el folleto "Una Nueva Humanidad en marcha". Hacer la pedida de la nueva edicion en nuestro Servicio Centralizador de literatura. Apartado 2275 Mexico) y tratar de hacer adherir nuevos miembros cada semana un minimo. Tambien leer y tratar de vulgarizar los libros ("Los Propositos" psicologico - "Yoghismo" etc...) a qui tambien encargarse cada uno de 5 o 10 copias semanalmente. En fin publicar articulos en la prensa (sacar extractos de los libros del Maestro) para interesar el publico a venir a las reuniones publicas y a los centros de estudios (y no al templo o a las ceremonias). Suponje que todas estas preocupaciones no le da toda su amplitud y es la razon de la stagnacion de los sector que siempre piden la venida de un Instructor porque no quiere los miembros hacer nada.

Si la Mision no ofresca nada al publico? porque espera vosotros que la gente viendra? Hay que hacer algo para aumentar la cantidad de adherientes, sino vamos a quedar con los pocos de la "vieja guardia" mientras necesitamos de "sangre nuevo" en el Movimiento para levantar un poco la dinamica espiritual al mismo tiempo que los medios de accion de nuestra Institucion.

Que la Paz sea con todos vosotros y acepta, querida "hermana" mi Bendicion.

T. de la Ferrerie

J. RAYNAUD DE LA FERRIERE
PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT - DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council.

25 St. Leon, A. C. en A. C.

Hermana Espiritual,
PAV...

Contente de recibir de sus noticias y saber de su devocion a la Causa.

Ya en su sector hay varios elementos muy valiosos y soy feliz de verla enfilarse en esta vanguardia dinamica de la Nueva Era.

Creo que Puerto Rico esta llamado a desempeñar un largo papel en los asuntos misionales de nuestro Movimiento. Poco a poco se estan los Hermanos y Hermanas de este sector implantando profundamente nuestros Principios en el publico y tiene un programa bastante bien equilibrado. A mi modo de ver hay un labor efectivo de la parte de todos y ahora con la visita de nuestro Inspector General (el Guru Ferriz) es seguro que los pequeños problemas son resueltos y podran los Comités aprovechar de sus sabias orientaciones. El mismo (como Coordinador de nuestra literatura) me escribió para participarme de un proyecto de edicion de mis libros en el idioma sajón, lo que estamos esperando desde mucho tiempo, porque nuestras diferentes seccionales de Europa, Asia, Australia, etc... estan ansiosas de poder tenerse al corriente tambien de la enseñanza que hasta aqui personalmente yo le habie dado durante mis viajes pero que faltan actualmente de mas instrucciones por falta de documentacion (si no es de sus idiomas maternos, por lo menos en) ingles.

— Para lo que me pida de mi preferencia, le diré que yo escribo (seguramente muy malo), puede leer y PIENSE en ingles como en castellano ademas del frances, holandesa, etc... Asi que puede dirigirse a mi como le gusta mas a Ud. por mi parte no importe tampoco y le hace hoy en español ya que parece ser su idioma maternal.

Siente mucho para la Ana. Elsa Masanova, sin embargo no parece ser algo muy serio (nervioso unicamente), y creo que seria provechoso para ella (ya que esta leyendo mis obras) de estudiar bien los ejercicios que yo aconseja en mi libro YOGA (en el capitulo para los movimientos de ojos de todos modos la puede asegurar de mi asistencia espiritual.

Mi cariñoso saludo a todos los miembros de la seccional y le ruega aceptar mi Bendicion.

R. de la Ferrerie

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIERE
 PRESIDENT DE LA FEDERATION INTERNATIONALE
 DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
 PRESIDENT - DIRECTEUR
 DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
 Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
 NICE (A.-M.) FRANCE

Entrada en el Escorpion, Año XIV Aquariano.

Querido Gelong,
 PAX...

Es la tercera carta que yo le dirije en los Estados Unidos (las dos primeras correspondencias en Loyell Street, BRONX). Espero que ha bien recibido las precedentes. Soy contente que logro un Apartado como direccion fija para la Mision en la gran metropolis Norte Americana.

Le he comunicado varias direcciones para contactos y ultimamente a la Hermana Santana, le comunico otras relaciones atomar, suponia que ella le comunico esta informacion mia para Ud.

El Uno Gil de su lado obtuvo tambien una direccion fija para la GFU en USA, asi que tenemos dos buenas noticias (ya avisada en mi ultima Circular No 50)

Ojala que sea algo serio y con algun quien se responsabiliza con tomar tal carga en serio. Ya que creo vamos tener correspondencias en estas Apartado por comenzar nuestra campaña con los de idioma sajone, tanto en USA, anada, Asia, Europa y Australia. Al respecto yo hice una sugestion al C.S. y Al Comite S. Cent. de Lit. para que mis Circular (a partir del No. 50) sea la primera biografiada en castellano en caracas (para distribucion en America latina) la otra en Mexico en ingles (para distribucion tanto en USA que Asia o Europa que para los signatante de todas parte quien no comprende el castellano.) ¿Me comprende? -?De acuerdo

El Guru Gil esta haciendo tarjeta como hemos tenido en el pasado es talvez conveniente para vender a los miembros y que se usen como tipo de propaganda, ya que sera a la vista en todos los correos y entrevisto por muchos sobre de personas curioso de saber mas al respecto de la GFU (asi mismo propone que se mensiona 4 direcciones. NEW YORK-LOS ANGELES-CARCAS-MEXICO.) Aqui primero modelo

La simbologia sobre los motivos de mi llegada y partida desde New York seria demasiada larga a explicar. No olvida que tengo mi Luna en cancer, esta parte feminina es indicado con la razon de llegar con la "ma. Louisa aqui al comienzo de mi Mision para dejar a la ma. tambien en Nueva York, cuando yo me libero para ir en la India. Hay Pluto en el signo Cancer con mi Luna tambien (para la transmutacion tanto a mi llegada=verdadera principio de la Mision nazarena, como quitando el Nazarith "teoricamente" para el "Sanyasia") Mira que hay ademas Saturno. En fin Cancer es opuesto a mi signo natal (Capricornio) si la Luna mia esta en SU signo, mi Saturno es al opuesto de mi signo natal (aunque regente de Capricornio). No fue posible realizar algo concreto sino un punto de contacto para los quien vendria despues mi en Nueva York (cuadrado de Jupiter con Luna-Pluto, con arco de gran tolerancia). Es mi Casa VIII que transita en cancer natal (mision esoterica-magica)

El simbolo solo juzgo y me ofrecio un poco en holocosto (la prensa y sus escandalos Mira un poco Uranus, como el toco el Cancer, y retrogrado rapidamente (a pena si llego en la orba de mi Luna-Pluto) para resalir en Gemini, hasta casi Junio de Iro Año Aquarius, cuando por fin me establecio por cierto el Ashram El Limo Todo fue perfectamente planeado. La Mision se cumple como debe cumplirse

Acabe recibir su envio para mi informacion Bendicion.
Notas al H. Falle
Copia carta a H. Poyana
" " al C.E. Salvador

R. de la J.

5 gr. Arquero, Año XIV en Aquarius

Hermano Espiritual,
PAX...

Hoy su carta fechada del 24 Noviembre así que los 3 copias de P.P. No puede hacer comentarios sobre estos libros, ya que cada país tiene su clase de presentación y su prestigio personal para interesar los lectores específicamente local. Aquí enseñé a mostrar estos libros a gente, me dijieran lo que ya personalmente pensaba la presentación (coloridos, manera de ofrecer a la vista una publicación, etc...) es para nosotros europeos lo que llamamos libretos barratos y sin seriedades. Además los caracteres tan pequeños no son de bueno acogido. Mis primeros P.P fueran hecho así porque no quería gastar mucho y fue una experiencia livresca con pequeña cantidad, sino se debería tener una caratula menos colorida, paginas con mas blanco al rededor del texto, y el texto con mas margina además de mas separacion entre los parrafos y paginas blancas entre los capitulos y en fin especialmente presentar un libro y no un libreto, es decir no solamente un tamaño mas largo (ya que los tamaños pequeños así, son considerado para libretos sin interes, o sea libretos de propaganda pero no obras de un autor serio) En fin con caracteres mas grandes se podría lograr unas 110 o 120 paginas lo que ofrece mejor prestigio para el libro. En fin todas estas criticas ya personalmente le tenía en mente, y le sabia cuando hice los primeros P.P. (que segun yo son muy malo hecho pero que mostrandele con la segunda edicion, la gente aquí todavia prefiera la primera edicion aunque papel barrato, tiene mas acogida para los europeos que la segunda edicion). En fin que decir? no se puede cambiar ahora la presentacion ya que toda la seria debe seguir sobre el mismo tipo, sin embargo seria talvez conveniente usar unos caracteres un poco mas grande en los proximos P.P. afin que el texto se quede mas lisible y especialmente a fin de presentar un libro mas grueso que da mejor impresion de un libro y no un libreto. Se debería alcanzar 120, 130 y hasta 150 paginas para que sea considerado con algo mas seria (aunque el tamaño conservase el mismo como este primero P.P.) Ahora no hay que tomar estas criticas tanto en cuenta, por nosotros a no saber lo que le guste mas a los latinos americanos. Proximamente si quiere yo puede enviarle un modelo de libro frances (no una edicion de lujo, sino un libro corriente que trate de la misma cosa "simbologia", pero que vera es de 115 paginas aunque el numero de letras es el mismo que en mi P.P. No. I. el unico es que los caracteres de imprenta son mas grande, las marginas con mas blanco, etc... y así se presente bajo un libro mas serio que se puede vender mas caro, etc...)-Me dira entonces Ud. ¿Por que el Maestro no hice de mismo con sus propios P.P. ? La razon es muy sencilla, es que yo me enfrento con muchos problemas economico (los centros nunca me pagaron en tiempo). Bien sabe que yo salio tambien estos P.P. a \$.0.40 la copia solamente, es decir cuarenta centavos para un libreto de tiraje limitado (siempre mas caro que un gran tiraje como le puede hacer vosotros) y expedición incluye así mismo parece que yo me arreglo mejor todavia economicamente que vosotros.

En fin las cosas son hechas y no se puede mas remediar a estas criticas si son valables, si no la son, entonces tienen vosotros la razon y me quede esperar una venta grandiosa para percibir en fin un beneficio un poco mas apreciable ya que seria tiempo que yo puede vivir un poquito del producto de mi trabajo. Cosa que creo es muy natural despues tantos años de sacrificios. AMM ...

R. de la F.

83c1

FONDATION RAYNAUD DE LA PERRIERE
 SOCIETE D'EDUCATION INTERNATIONALE
 100 RUE DE LA PAIX
 75001 PARIS
 PRESIDENT DIRECTEUR
 JEAN-PIERRE PERRIERE
 100 RUE DE LA PAIX
 75001 PARIS

10 gr. Arquero, Año XIV Aquarius

10 gr. Arquero, Año XIV Aquarius

Estimado Hermano,

PAX...

Le adjunto aquí otra parte del material en inglés hecho por la Hna. Neagh (de Noruega). Creo que ya es algo como primer texto que aunque no es bueno, ya da una idea de trabajo y así se quede al corregirlo pero así pasara por varias manos, como siempre me gusta mas a fin de dar sugerencias, distintas fraseología (de donde se puede escoger el mejor de cada una, etc...)

Es da un entranamiento a la Hermana que va a deber hacer este trabajo en alemán también, y así no tenemos que chocarla con decir que su trabajo no es bien, y como de todos modos se debe recopilar el trabajo para presentarle mejor en doble interlineas, con mejor destacar las parrafos, etc... y con tres copias seguramente, en consecuencia yo no le he dicho a ella de para su trabajo.

Suponje que para algo le sirve a Ud. también.

Espero que su "servicio" de traductor es ahora bien organizado con los varios elementos que yo le he señalado (Villaluz, Moscoso, Delgado, Sandrin, Viana, etc... etc...) Cuantas personas hace parte de este servicio ahora?

Tengo su carta del 6 Diciembre. No se lamenta sobre el caso del P.P.Nel. No fue de mi parte una critica destructiva, desconozco por entero la manera de ver de vosotros o mejor dicho de los lectores de America latina. Fue unicamente unas sugerencias y el punto de vista de los europeos y en particular de los especialistas de ediciones francesas que son muy buenas (no hay que juzgar sobre mis "P..." ya que este fue hecho por yo mismo personalmente con medios muy pequeños por ser siempre en dificultad economica y sin ayuda de nadie, esta publicacion le hice el Maestro solo sin recursos de nada y nadie, y bien comprendo que no corresponde a mis deseos y menos todavía a la manera de las publicaciones de qui que son muchas mas cuidados).

El unico que me interesaría en el momento es especialmente presentar mas libros que libretos. ¿Me comprende?

Para el precio de venta le dejo a vosotros fijar el mejor para lograr distribucion intensiva pero para que se quede también un beneficio suficiente tanto para pagar vuestros gastos que para el derecho de autor. Aquí un autor toma generalmente de 10% (si no es conocido y es su primera obra) hasta 15 % para una primera edicion de sus libros, y 15 hasta 20 % para una segunda edicion (o sea re-edicion de sus obras).

Bien recibido también su carta sobre la cuestion del local. Yo no puede intervenir en este asunto. Hay que ver entre vosotros la mejor manera.

Su carta del 1 Diciembre acerca de la cuestion de la FISS le veremos a tratar en una proxima correspondencia. Tengo ahora que componer mi Circular mensual y no tengo tiempo para este asunto.

Hasta pronto otra carta para este ultimo problema.

En Atencio.

83 D

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES

PRÉSIDENT-DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

26 gr. Arquero, Año XIV en Aquarius

Querido Gelong,
PAY...

Muy contente con su apreciable correspondencia fechada del 19 Arquero con fotos y recortes de prensa.

Antes ir mas lego con esta carta, dejeme pedir de no usar sobre las correspondencias que me son dirigidas, el estampilla con mi propia foto, lo que da mal impresion aqui al recibir tal sobra con mi retrata personal. Esta estampilla es seguramente una buena propaganda llamativa para usar entre discipulos y de miembros de la GFU a los simpatizantes pero no para usar cuando se escriba al Maestre y que se vea al mismo tiempo como si yo quiere hacer una auto-propaganda donde yo viva. ¿Me comprende? La gente aqui veo eso como algo de muy mala psicologia y hasta el "postman" (encargado de llevarme mi correo) que mira con ojos raros tal publicidad hacia mi persona, especialmente que no viva yo aqui como un Maestre, sino sin marcas exterior solo como un escritor y hombre de ciencia.

Como bien me imagina sin recibir noticias que Ud. fue muy ocupado para establecer los primeros puntos del programa que tiene que desarrollar y ahora vienen los detalles que me da satisfacion, ya la entrega del diploma es algo muy bueno y los diarios seran asi al corriente de un "algo" quien se prepara de parte de las acciones de la GFU. Contente del "Diario de Nueva York" para el articulo, (ya tenia el 18 Octubre 1949 un articulo con mi foto, tambien en el mismo periodico "rubrica Culturales" del 1 de Noviembre 1949 sobre conferencias. Encuentra ademas dos articulos en ingles, el primero en "The New York Times" donde solo aparece mi nombre cuando tuvo "Vegetarian Dogma Served at dinner" y el otro en "The American Vegetarian" Septiembre 1949. -Un anuncia de conferencia en el Diario de Nueva York 22 Noviembre 1949. En fin en este mismo diario el 15 de Enero 1950 publico un texto mio "La Atlantida" - Talvez seria conveniente que Ud. tiene en su albumo recortes estos recortes de prensa para sus archivos y demostrar nuestras actividades en la gran metropolis.) Ud. esta en la misma periodo en esta ciudad donde yo mismo fue doce años. Asi mismo 12 años despues se verifica nuestra accion mutual para implantar la Mision en el Norte y espera que esta vez se logra algo concreto.

Lastimosamente mi Circular del mez es ya enveada en Caracas, sera para la proxima (Enero) que avisaré de nuestro local en N.Y.C. (muy buene cerca Time Square)

Creo en efecto conveniente que Ud. se quede un poco mas tiempo USA a fin que no se pierde los ventajas rapidos conseguidos. Una cosa que me lleno de satisfacion es el lugar abandonado de la isla (Sanctuario Libetano) Este museo es una cosa unica para Ud. no solamente para ir recibir en su meditacion su nuevo grado de Guru, sino tambien para ver con la viejecita si no se puede hacer algo en nombre de la GFU. Magnifico seria adquirir tal riqueza espiritual para la Fundacion R. de la Ferriere (ya que es muy raro que fue propiedad de un coleccionista francesa)? No seran algo quien pertenecio al Hermano Paul Richard que he bien conocido personalmente, el fue en la India hay muchos años y nosotros fuera amigos durante mi temporada en NYC. (su señora le dejo cuando el se fue en viaje en India, y ella es ahora la que es conocida bajo el nombre de "La Madre" del Ashram de "ondichery, ya que ella quedo a los lados de Sri Auribundo Gosh.) Talvez es de algun completamente otro, segur que la viejecita debe saber quien. De todos modos es ya buene que ella lo tiene a Ud. en efeccion, y podria ver lo que hay que hacer de este lado. ¿Me comprende?

En fin, el sitio es particularmente bien escogido en este templocito para que Ud. se quede en antenaje el dia simbolico del 18 Enero. Muy de acuerdo.

世界昆摩大同盟

Gran Fraternidad Universal UNIVERSAL GREAT BROTHERHOOD GRANDE FRATERNITE UNIVERSELLE



HA'AHAWA HA'UNIVERSALIT HAGEDOLA
אחווה אחינרפית הגדולה
AL OCHWA OCLAMEYA KOBRA
الأخوة العالمية الكبر
MAHA SAMARASA SANGHA
ஐசுவரீய சமரசா சங்கம்
KAPPA BHATUBHAVA SMITI
কক্স কপ্তা ভটুভব স্মিতি

Fundación del Dr. R. de la Parfère,
Institución cultural Mundial.
Escuelas para niños, bibliotecas, centros para idealistas.
Instituto de Yoga. COLEGIOS INICIÁTICOS
etc.
ARTE - CIENCIA - FILOSOFÍA - DIDÁCTICA.

Inscrito en el Registro de Organización de la Unesco
CONSEJO EJECUTIVO - SECCION COLOMBIA
Apartado Aéreo 9934 Nacional 3767
Bogotá, Colombia

Los N° de Centros no pueden ser más mencionados segun el proceso local, sino segun una numeración por encima de las Comarcas; la numeración es decir una numeración tomada en cuenta por el total del Movimiento Internacionalmente

CONSEJO SUPREMO DE LA G.F.U.
período 3957
aracas, Venezuela

CONSEJO EJECUTIVOS

período 2278
Calle 1 D. F. México

período 1412
Guatemala - Guatemala

período 302
Tegucigalpa, Honduras

período 877
S. El Salvador

período 1112
Managua, Nicaragua

período 3463
en José, Costa Rica

período 3495
Sanam, Panamá

Calle Inglaterra 20-17
Sancti Spiritus, Puerto Rico

período 3078
Quito, Ecuador

período 4873
Ginebra, Suiza

Calle 12089
Santiago, Chile

Calle 317
Buenos Aires, Argentina

Calle de Lavradio 64
Rio de Janeiro, Brasil

Calle 1708
Caracas, Venezuela

Calle 393
Perth, (N. T.) Australia

Essex Street
Melbourne, West, Australia

Yokohama
Yokohama, Japan

Calle de Ahimsa
Bombay (India) U. P. India

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Calle 15-3
Santiago, Chile

Toda actividad en este sentido es vista con beneplácito por este Consejo Ejecutivo, pero también recuerda a ustedes la indispensable necesidad de una disciplina para la mejor coordinación de las labores de la Institución y por ser éste cuerpo colegiado la suprema autoridad administrativa de la misma en el país.

Recuerda a ustedes que nuestros servicios en pro de nuestra Causa han de llevar el sello de la impersonalidad, más aún tratándose de miembros de la Escuela Iniciática y que han sido postulados al grado honorífico de Gagnian,

En espera de su comprensión sobre la necesidad que tiene este Consejo de estar informado para la coordinación de sus labores nos es grato expresar a ustedes nuestros deseos de Luz en el servicio de nuestra Sagrada Misión.- Consejo Ejecutivo de Colombia - Manuel Apráez, Presidente.- Martín Ferré, Secretario del Interior (Firmado por Martín Ferré - Chepe Díaz Soler, Secretario de Actas y Archivo). "

El Consejo no fué informado, repetimos, sobre la manera como financiaron el establecimiento del Consultorio, ni sobre los trámites realizados para conseguir muebles, local, drogas, etc., ni dió su autorización para tales operaciones, puesto que ~~no~~ tuvo conocimiento el día de su inauguración, tanto así que el Centro # 3 todavía no le ha comunicado ninguna información al respecto; el Consejo sólo recibió una invitación para asistir al acto de inauguración el mismo día en que este se efectuó y sólo posteriormente, en forma particular, el hermano Lucas Jiménez informó sobre la inauguración del Centro Médico como una donación y no como una financiación.

Al acto de inauguración asistieron algunos de los miembros de este Consejo en forma particular, debido a la carencia del cumplimiento por parte de ustedes de disposiciones reglamentarias sobre el particular, por tal motivo a esta inauguración no asistió el Presidente del Consejo Ejecutivo de Colombia. Este Consejo no puede asumir responsabilidad alguna por el pago de dicha deuda la cual corresponde íntegramente a los organizadores y fundadores del Consultorio y este Cuerpo Colegiado lamenta que el Consultorio no hubiera podido llevarse a cabo por falta de sujeción a las disposiciones que nos han sido señaladas para regirnos.

Este Consejo, como es obvio, autoriza en principio toda iniciativa tendiente a cumplir los altos fines de la Institución y siempre está dispuesto a prestar su apoyo en tales casos, pero no vacilamos en repetir dentro de las Sabias normas que nos han señalado para ellas,

que la Divina JERARQUIA nos ilumine en el cumplimiento de nuestros deberes, **RAI** ...

las para la JERARQUIA,

CONSEJO EJECUTIVO DE COLOMBIA
Manuel Apráez
Presidente

Lulú de Esquerre
Miembro del Comité Esotérico

Martín Ferré

S. J. RAYNAUD DE LA FERRIÈRE
PRÉSIDENT DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE
DES SOCIÉTÉS SCIENTIFIQUES
PRÉSIDENT-DIRECTEUR
DE LA GRANDE FRATERNITÉ UNIVERSELLE
Membre du World Cultural Council

10, AVENUE D'ANVERS
NICE (A.-M.) FRANCE

Querido Gelong,

P A X ...

Acabe recibir su nítida "urgente" sobre la cuestion de mi foto para el P.P.#1.

A mi modo de ver yo no queria dar a conocer el personaje en esta seria de libretos que pensaba que tendria exito entre los "intelectuales" y por lo tanto un facies místico podria disgustar a los lectores de tipos mas material. Mas lejo en el curso de esta seria he incluido ilustraciones donde aparece el autor pero en años pasados y especialmente en el aspecto oriental o sea que podria ser un hombre "corriente" humanamente hablando segun una terminologia materialista, un autor como somos acostumbrado a ver. O sea un frances, un cientifico, etc... pero quien cambio su aspecto unicamente durante su estadio en la India, pero que sino seria un personaje como somos acostumbrado de ver en la calle. ?Me comprende?

En mi proximo libro "El Maestro" se vera el autor en su aspecto actual sin barba, sin pelos largos, sin vestidos caracteristicos, etc...

Ahora si realmente creo conveniente y vosotros poner la foto del autor talvez seria mejor ilustrar con la foto quien aparece la segunda sobre papel satinada en el libro YUG, la en sanhyasin con la guerra.

Pero talvez lo que seria todavia mas adecuada (pero yo no contase las reacciones del publico sur americana) seria una ilustracion del Ma estre a su regreso en Europa y tengo aqui dos fotos muy sugestivas del primer encuentro con mi Padre. Estas fotos fueran tomadan por la prensa donde una paso con un interview. Son fotos exclusivas sacada en la estacion de Nice cuando tube el primero abrazo del Maestro con su Padre en frente de una muchedumbre llegada para ver el hijo querido regresar en su patria. Foto un poco sentimental, ya que mi Padre esta llorando al reverse despues haber perdido toda esperanza de ver su hijo regresar del Tibet...

Hace como bien piense el mejor, Hermano.

Le devuelve su correspondencias de Costa Rica.

Gracia para esta documentacion. Creo que todo se acomodera.

Siempre en comunion espiritual.

Darshan.

Mi carta y instrucciones estan listan para enviar al Hno. Falier con una parte de traduccion ingles de la obra YUG.

Falta el "poder" legalizado por el Consul mexicana, tengo que averiguar lunes para la cuestion. (consulado)

INSTRUCCIONES, ORIENTACIONES, APRECIACIONES Y RECTIFICACIONES sobre la serie
"LOS PROPOSITOS PSICOLOGICOS" 840

No. I = Felicitaciones al Hno. Gilberto Moreno (de Bogota) para el dibujo.
— en la pagina penultima, porqué no se indico en la porcion "otras obras del mismo autor" Documentacion astrologica. (antes o despues "Libro Negro de la Francmasoneria") ?

-Talvez seria conveniente en la porcion mas abajo agregar asi:

Pide el "LIBRO BLANCO" (AUM) al Servicio Centralizador de la Literatura de la G.F.U. Ap.P. 2275. Mexico. DF.

Y seguir con Pedidos de los libros Yug, Yoga, Yoghismo y etc.....

Pagina 1: Creo que seria mejor poner (Simbologia) entre parentesis, ya que no es el titulo sino un subtítulo llamativo solamente. el titulo del P.P.#1 es DISERTACIONES FILOSOFICAS.

Pagina 5 : Simbologia -La Cultura Hebraica (se olvido esta palabra) y la Escuela Sanskrita- Teocracia y Tibet- Alquimia- Alma de las cosas -La Rosa y la Cruz- Acupuntura - todo eso debe ser entre parentesis por ser sub titulo llamativo agregado al verdadero titulo del libro. (tal como se puso : Budismo como subtítulo mas explicativo al titulo "Una cuna de Civilizacion Espiritual.")

?Debe ser "Los Sufies" o "Los Sufistas" ?

Pagina 7: ? No le parece que este subtítulo "Simbologia" seria mejor ponerle en la pagina 35 y suprimirle de aqui (pagina 7) ?

Pagina 14: no es unicamente el Sol en su movimiento aparente que tarde 25920 años sino que todo el ~~otro~~ sistema solar (las constalaciones) tardan este lapso de tiempo para hacer la vuelta. En consecuencia seria mejor decir (en lugar de...que tarde esa estrella...) que tarde una estrella....

Pagina 19. linea 19: falta la cerrada de parentesis...) despues solares).
linea 29 : es montañas y no mantañas.

Pagina 20. linea 13 : glandula ..que se escribio glandula

linea 16: Padma ...se olvido la a

Pagina 21, linea primera...podido ...en lugar de podidc

Pagina 23, linea 7 antes el final : ?no seria...algunos pensamientos ? (la palabra esta cortada en....al-nos

Pagina 25, linea 5: teologica (el termino tiene interversion) (la "g" y la "c")

Pagina 27, linea 11 antes el final : constelacion (falta la "s")

Pagina 28, linea 9 : constelacion (falta la "s")

Pagina 29, linea 5 antes el final: ua...termino incompleto...

Pagina 32, linea 24 : Iniciaticos (y no Inicianticos)

linea 4 antes el final: ? es corecto ...inconciente ?(no falta "n")?

Pagina 38, linea 6 antes final: psicologicas (la "i" es olvidada)

Pagina 40, linea 12 : "la" es repetido dos veces.

Pagina 45: para contestar a su ptegunta, le diré que en frances decimos "des conventions mathématiques" asi mismo decimos tambien "Une grande convention" para un "Congreso". "Convention" en cada sentido quiere decir algo con qué son los hombres de acuerdos (en principio) . Pero talvez los signos +,-,: etc... son nombrados asi por los frances (des conventions mathématiques) pero talvez que vosotros sientan mejor si se dice este con un otro termino (por ejemplo: "convencionalismos matematicos..)yo no sé lo que conviene el mejor para definir los usos habituales en este sentido matematico.

linea 9 antes el final : creo que debe ser ...significando .

Pagina 56: se usa aqui el termino budista "Arhan" (no hay confusion con Arhat)

Pagina 59, linea 2 antes final: se trate del "Koan" (y no Koua) que es una porcion, una medida, una division del Satori.

Pagina 60: linea 6, na es el Oha-^No-Yu, sino Cha-No-Yu